

©

Government of Kerala
കേരള സർക്കാർ
2013



Regn. No. KERBIL/2012/45073
dated 5-9-2012 with RNI

Reg. No. റജി. നമ്പർ
KL/TV(N)/634/2012-14

KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

അധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകൃതമുന്നത്

Vol. II	THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY	20th August 2013	No.	34
വാല്യം 2	തിരുവനന്തപുരം, ചേരാവ്	2013 ആഗസ്റ്റ് 20 29th Sravana 1935 1935 ശ്രാവണം 29	നമ്പർ	

PART III

Stores Purchase

Fire & Rescue Services Department

RE-TENDER NOTICE

[No. 05/2013-14]

No. F1/11632/2013.

17th July 2013.

Sealed tenders are invited for the Purchase of 40 Nos. of Under Water Torch to this Department. Details of items can be had along with the tender forms. The tenders are to reach the undersigned before 20-8-2013 at 5 p.m.

The tenders should be superscribed as Re-tender No. 05/2013-14, and addressed to the Commandant General, Home Guards Civil Defence and Fire & Rescue Services Headquarters, Housing Board Junction, Thiruvananthapuram-1. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 11 a.m. on 21-8-2013 the presence of such tenderers or their authorized representatives who may be present at the time.

Intending tenderers may on application to the Commandant General obtain requisite tender form on which tenders should be submitted. Application for tender forms should be accompanied by the cash remittance/money order of ₹ 500+4% VAT (Round to next Rupee) per copy which is the price fixed by Government and is not

refundable under any circumstance. The tender forms are not transferable. The sale of tender forms will be closed at 3 p.m. on 19-8-2013. Neither Cheques, Bank Drafts, Postal Order, Postage Stamps etc. will be accepted towards the cost of tender forms, nor will the tender form be send per value payable post. Duplicate tender forms if required will be supplied @ ₹ 250+4% VAT per copy. The tenders are to read the general conditions given in the tender forms carefully before the forms are filled up.

Kerala stamp paper will be supplied to firms outside state if required by a separate cash remittance of ₹ 120 Money Order.

കേരള മഹാരാജാർ റോഡ് 40 എണ്ണം വിതരണം ചെയ്യുന്നതിലേക്കായി താൽപ്പര്യമുള്ളവർക്ക് നിന്നും മുദ്രവച്ച ദർശനാസൂക്ഷ്മ 05/2013-14 നമ്പറായി ക്ഷണിച്ചുരക്കാള്ളുന്നു. മേൽപ്പറ്റി ദർശനാസീരേഖ വിശദ വിവരങ്ങൾ ദർശനാസീരേഖാപ്പാം ലഭിക്കുന്നതാണ്.

അ സ്കൂൽ ദർശാസ് ഫോറത്തിൽ വില രൂ.500+4% മൂല്യാധിഷ്ഠിത നികുതിയും ഈ ഓഫീസിൽ ഒരുക്കേണ്ടതാണ്. ഡ്യൂപ്പി കേരള ദർശാസ് ഫോറത്തിൽ വില രൂ.250+4% മൂല്യാധിഷ്ഠിത നികുതിയും ഒരുക്കേണ്ടതാണ്. എൻഡർ ഫോറത്തിൽ വില യാതൊരു കാരണവശാലയും മടക്കി കൊടുക്കുന്നതല്ല. എൻഡർ ഫോറത്തിൽ വിലപന 19-8-2013, 3 മണിയ്ക്ക് അവസാനിക്കുന്നതാണ്. നിശ്ചിത ഫോറത്തിലുള്ള ദർശാസ്യകൾ 20-8-2013, 5 മണിക്കൂർ മുമ്പായി ഈ ഓഫീസിൽ ലഭിക്കേണ്ടതാണ്. പ്രസ്തുത തീയതിക്കുന്നേഷം ലഭിക്കുന്ന ദർശാസ്യകൾ യാതൊരു കാരണവശാലയും പരിഗണിക്കുന്നതല്ല. 21-8-2013, 11 മണിക്ക് ദർശാസ്യകാരുടെയോ അവരുടെ അംഗീകൃത പ്രതിനിധികളുടെയോ സാമ്പില്യത്തിൽ വച്ച് ദർശാസ്യകൾ തുറക്കുന്നതായിരിക്കും. ദർശാസ് ഫോറങ്ങൾ കൈമാറ്റം ചെയ്യാൻ പാടില്ല.

ഈ ദർശാസിനെ സംബന്ധിച്ച വിശദ വിവരങ്ങൾ, വ്യവസ്ഥകൾ, ദർശാസ് ഫോറങ്ങൾ മുതലായവ കുമാൻഡർ ജനറൽ, ഫോറം ശാർഡ് സിവിൽ ഡിപാർട്ട്, ഫയർ ആൻഡ് റെസ്ക്യൂ സർവീസ്, കേരള, ഹൗസിംഗ് ബോർഡ് ജംഗ്ഷൻ, പുളിമുട്ട് പി.ഒ., തിരുവനന്തപുരം-695 001 എന്ന ഓഫീസിനും ഓഫീസിൽ നിന്നും എല്ലാ പ്രവർത്തന ദിവസങ്ങളിൽ 5 മണിവരെ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ദർശാസിൽ വില യാതൊരു കാരണവശാലയും പോസ്റ്റ് ഓഫീസ്, ഫോറം, ബോർഡ്, പബ്ലിക് എന്നിവയായി സീകരിക്കുന്നതല്ല.

Technical Specifications of Search light under water/under water torch

The under water light has the following features.
It shall be equipped with HID metal halide bulb for more brightness and energy saving.
It is having good penetrability.
Working environment temperature min. by 80 degree to + 45 degree.
Water proof degree, underwater by 40 meters.
Illumination time minimum by 90 minutes.
Brightness 2100 lumens.
Material of construction, aluminium.
Weight, maximum by 1.7 Kgs.
Power output 35W

It will be supplied with AC & Car Charger
The product will be certified as per EC council directive 2004/108/EC for Electromagnetic compatibility and EC council directive 2006/95/EC Low voltage directive. The testing standard will be corresponding EN norms.

CONDITIONS

- Whether samples are essential : Pamphlets, Photograph etc. should be forwarded along with the tender.
The sample of products will be broken at the time of opening tender.

- Period within which goods should be delivered : Within two weeks from receipt of supply order
- Rates should be quoted for the delivery including transportation charge of the items to Kerala Fire & Rescue Services HQs. : F.O.R., Thiruvananthapuram
- Payment : 90% payment against delivery at Thiruvananthapuram in good condition.
- Other special condition : 1. A guarantee of 12 months from the delivery of item. EMD should only be enclosed as crossed Demand Draft/ Fixed deposits in the State Bank of Travancore in favour of the Commandant General, Kerala Fire & Rescue Services Head Quarters, Thiruvananthapuram in the tender envelope.
2. Any deviation from the above Specification shall be pointed out separately with detailed explanation.

Office of the Commandant General, Home Guards, Civil Defence, Fire & Rescue Services, Housing Board Junction, Pulimoodu P. O., Thiruvananthapuram-1.

(Sd.)
Commandant General.

SHORT TENDER NOTICE

[No. 02/2013-14]

No. F1-5361/2013.

23rd July 2013.

Sealed tenders are invited for the purchase of Motor Batteries to this Department. Details of items can be had along with the tender forms. The tenders are to reach the undersigned before 20-8-2013 at 5 p.m.

Estimate Cost— ₹ 19,40,000.

EMD—1%.

The tenders should be superscribed as Re-tender No. 02/2013-14, and addressed to the Commandant General, Home Guards Civil Defence and Fire and Rescue

Services Headquarters, Housing Board Junction, Thiruvananthapuram-1. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 11 a. m. on 21-8-2013 the presence of such tenderers or their authorized representatives who may be present at that time.

Intending tenders may on application to the Commandant General obtain requisite tender form on which tenders should be submitted. Application for tender forms should be accompanied by the cash remittance/money order of ₹ 2,900 + 4% VAT (Round to next Rupee) per copy which is the price fixed by Government and is not refundable under any circumstances. The tender forms are not transferable.

The sale of tender forms will be closed at 3 p. m. on 19-8-2013. Neither Cheques, Bank Drafts, Postal Order, Postage Stamps etc., will be accepted towards the cost of tender forms, nor will the tender form be send per Value Payable Post. Duplicate tender forms if required will be supplied @ ₹ 1,450 + 4% VAT per copy. The tenders are to read the general conditions given in the tender forms carefully before the forms are filled up.

Date upto which the rates are to be firm—31-3-2014.

Kerala Stamp Paper will be supplied to firms outside State if required by a separate cash remittance of ₹ 120 Money Order.

കേരള പയർ ആന്റ് റെസ്റ്റേർ റിസ്റ്റർ സർവീസസ് വകുപ്പിലേക്ക് മോട്ടോർ ബാറ്ററികൾ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിലേക്കായി താൽപ്പര്യമുള്ള വരിൽ നിന്നും മുട്ടേവച്ച ദർശാവാസുകൾ 02/2013-14-10 നവരാത്രി ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. മേൽപ്പറ്റി ദർശാവാസിരേ വിശദവിവരങ്ങൾ ദർശാവാസിനോടൊപ്പം പാലിക്കുന്നതാണ്.

അടക്കത്ത് തുക—₹ 19,40,000.

നിരത്വവ്യം—1%.

അന്തുകൾ ദർശാവാസ് ഫോറത്തിരേ വില രൂ 2,900 + 4% മുല്യാധിഷ്ഠിത നികുതിയും ഈ ഓഫീസിൽ ഒടുക്കേണ്ടതാണ്. ഡ്യൂപ്പിക്കേറ്റ് ദർശാവാസ് ഫോറത്തിരേ വില രൂ 1,450 + 4% മുല്യാധിഷ്ഠിത നികുതിയും ഒടുക്കേണ്ടതാണ്. ടെബർ ഫോറത്തിരേ വില യാതൊരു കാരണവശാലയും മടക്കിക്കൊടുക്കുന്നതല്ല. ടെബർ ഫോറത്തിരേ വില പന 19-8-2013, 3 മണിക്ക് അവസാനിക്കുന്നതാണ്. നിശ്ചിത ഫോറത്തിലുള്ള ദർശാവാസുകൾ 20-8-2013, 5 മണിക്ക് മുൻപായി ഈ ഓഫീസിൽ ലഭിക്കേണ്ടതാണ്. പ്രസ്തുത തീയതിക്കുശേഷം ലഭിക്കുന്ന ദർശാവാസുകൾ യാതൊരു കാരണവശാലയും പരിഗണിക്കുന്നതല്ല. 21-8-2013, 11 മണിക്ക് ദർശാവാസുകൾക്കും അവരുടെ അംഗീകൃത പ്രതിനിധികളും കൈമാറ്റുന്നതായിരിക്കും. ദർശാവാസ് ഫോറത്തിനും കൈമാറ്റുന്നതായിരിക്കും. ദർശാവാസ് ഫോറത്തിനും കൈമാറ്റുന്നതായിരിക്കും.

ഈ ദർശാവാസിനെ സംബന്ധിച്ച വിശദവിവരങ്ങൾ, വ്യവസ്ഥകൾ, ദർശാവാസ് ഫോറത്തിനും മുതലായവ കമാൻഡർ ജനറൽ, ഫോറം ഗാർഡ്സ് സിവിൽ ഡിഫൻസ്, പയർ ആന്റ് റെസ്റ്റേർ സർവീസസ്, കേരള, ഫൗസിംഗ് ബോർഡ് ജംഗ്ഷൻ,

പുളിമുക് പി. ഓ., തിരുവന്നന്തപുരം-695 001 എന്ന ഓഫീസിനും ഓഫീസിൽ നിന്നും എല്ലാ പ്രവൃത്തി ദിവസങ്ങളിലും വൈകുന്നേരം 5 മണിവരെ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ദർശാവാസിരേ വില യാതൊരു കാരണവശാലയും പോസ്റ്റ് ഓഫീസ് ട്രാൻസ്ഫറ്, പോസ്റ്റ് സ്റ്റോം, ചെക്ക്, ബാങ്ക് ഡ്യാപ്പർ എന്നിവയായി സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

Types of Motor Batteries

- | | |
|----------------------|-----------|
| (1) 12 Volt 11 Plate | — 50 Nos. |
| (2) 12 Volt 13 Plate | — 90 Nos. |
| (3) 12 Volt 19 Plate | — 10 Nos. |
| (4) 12 Volt 25 Plate | — 50 Nos. |

CONDITIONS

1. Whether samples are essential—Pamphlets, Photograph etc. should be forwarded along with the tender. The sample of products should be produced at the time of opening tender.
2. Period with in which goods should be—Within two weeks from receipt of supply order.
3. Rates should be quoted for the deliver including trasportation charge of the items to Kerala Fire And Rescue Service Hqrs.—F.O. R., Thiruvananthapuram.
4. Payment—90% payment against delivery at Thiruvananthapuram in good condition.

5. Other Sepcial Condition—(1) A guarantee of 12 months from the delivery of item, (2) Earnest Money Deposit should only be enclosed as Crossed drafts/Fixed deposits in State Bank of Travancore in favour of “The Commandant General, Kerala Fire and Rescue Services Headquarters, Thiruvananthapuram-695 001”, in the tender envelope.

Office of the Commandant General,
Home Guards, Civil Defence,
Fire and Rescue Services,
Housing Board Junction,
Pulimoodu P. O.,
Thiruvananthapuram.

(Sd.)
Commandant General.